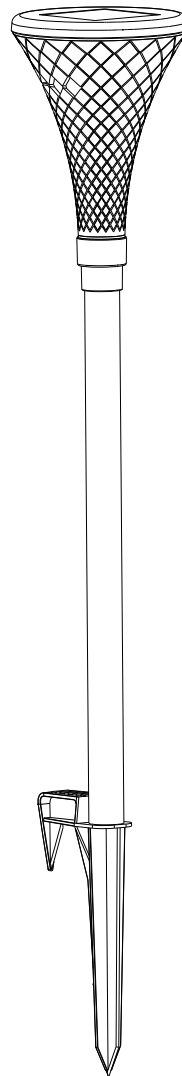
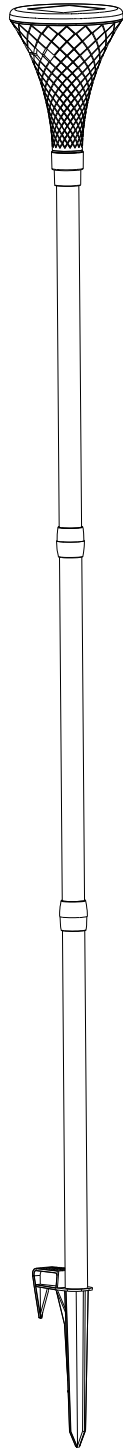




INSTRUCTION MANUAL

Solar Mosaic Tiki Torch Light

Home Depot SKU 413-953 (UPC 609839462333)



Fran çais P.6

Espa ñol P.11

Thank you for the purchase of your new solar lamp. We take great pride in providing you a superior quality ecologically friendly solar lamp. Contained in this instruction sheet are some simple steps to gain the most enjoyment and longevity from your solar lamp.

FEATURES:

1. Durable outdoor construction and finish for all weather. Handcrafted mosaic glass housing suited for outdoor use.
2. Flame-like effect from the lantern provides an elegant and exciting addition to any yard or patio setting.
3. Easy installation. Dual function for solar tiki torch light and solar path light use.

QUESTIONS, PROBLEMS, MISSING PARTS:

Should you experience problems with your solar tiki torch light, before returning to your local Home Depot, please contact a Customer Service representative at CustomerService@Creative-prc.us or 830-249-1200. Please reference your SKU 413-953 Solar Mosaic Tiki Torch Light when speaking to a Customer Service representative.

ASSEMBLY / INSTALLATION INSTRUCTIONS

CAUTION:

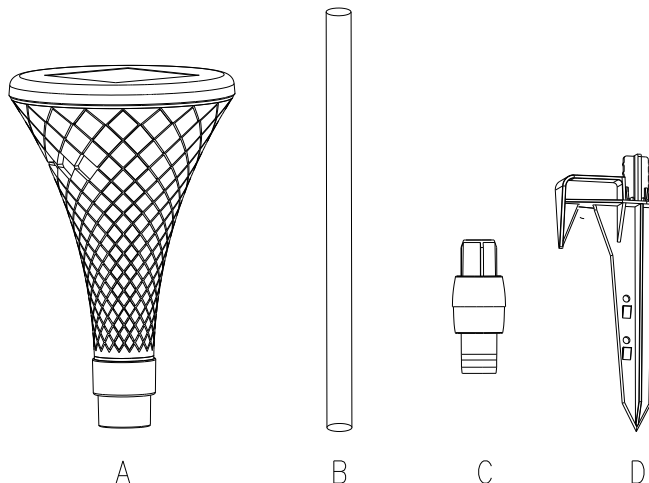
Your solar light may not function in temperature below -4°F (-20°C) or above 140°F (60°C).

NO TOOLS REQUIRED FOR INSTALLATION

PARTS INCLUDED FOR ASSEMBLY / INSTALLATION:

Before starting to assemble your solar tiki torch light, spread all parts out on a clean flat surface. If there are missing or damaged parts, please contact a Customer Service representative at CustomerService@Creative-prc.us or 830-249-1200.

- A. Lamp Head (2)
- B. Pole (6)
- C. Coupling Connector (4)
- D. Ground stake (2)



CHARGING INSTRUCTIONS:

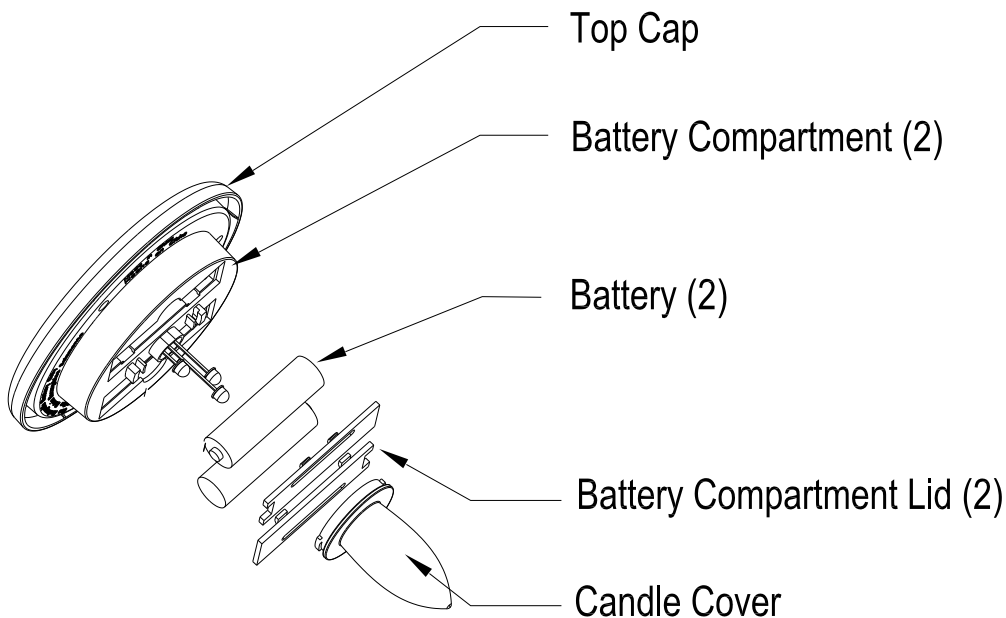
All solar-powered lighting requires a sufficient amount of sunlight to recharge the batteries. Solar lighting performance is based on the amount of sunlight received during the day. Your Solar Light can run up to 10 hours when fully charged. Place your solar light in an area which is free from cover, shade or shadow. Note that if it is placed in a shaded area, the performance may be dramatically reduced. In winter months or on cloudy days, the time required to fully charge the battery(s) will increase.

BATTERY CARE INSTRUCTIONS:

Use two AA Ni-MH, 400mAh, 1.2V rechargeable battery. For best performance, replace with Ni-MH rechargeable battery(s) annually. Refer to the following steps and the illustration provided to replace battery.

1. Hold lamp body, rotate top cap counter-clockwise until loose. Remove top cap from lamp body.
2. Hold top cap, rotate candle cover counter-clockwise until loose. Remove candle cover from top cap.
3. Remove battery compartment lids from battery compartments. Remove the old batteries. Replace with two new AA, 1.2V, Ni-MH rechargeable batteries – The recommended replacement battery capacity should be 400~600mAh.
4. Place battery compartment lids back on battery compartments. Place candle cover back on top cap, rotate candle clockwise until locked in place.
5. Place top cap back on lamp body, rotate top cap clockwise until lock in place.

IMPORTANT: Use Rechargeable Battery only. Battery(s) must be recycled or disposed of properly.



ASSEMBLY / INSTALLATION INSTRUCTIONS:

Assembly / Installation for Solar Tiki Torch Use:

1. Push the ground stake into the ground until it is firmly in place.
CAUTION: DO NOT use a hammer. If the ground is too hard, soak the area with water to soften it or drive a metal rod or screw driver into the ground to create a hole for the ground stake.
2. Once the ground stake is firmly in place, assemble 3 poles with 2 coupling connectors as shown in Figure 1.
3. Insert poles assembly over the ground stake.
4. Insert the upper end of poles assembly onto bottom cap of lamp body.

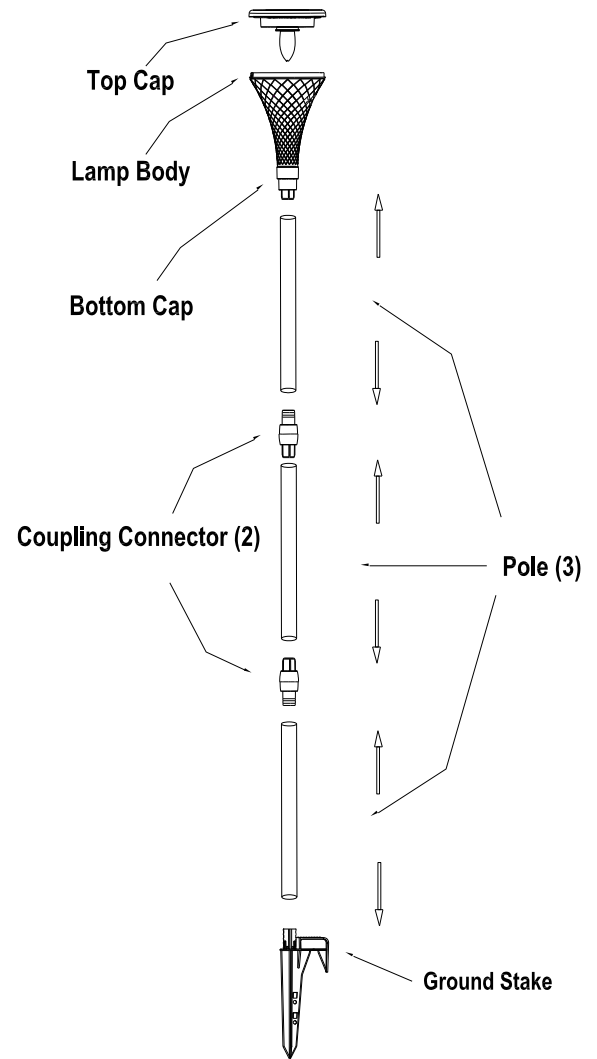


Figure 1

Assembly / Installation for Solar Path Light Use:

1. Push the ground stake into the ground until it is firmly in place. If the ground is too hard, soak the area with water to soften it or drive a metal rod or screw driver into the ground to create a hole for the ground stake.
2. Once the ground stake is firmly in place, refer to figure 2, insert one pole only over the ground stake.
3. Insert the upper end of pole onto bottom cap of lamp body.

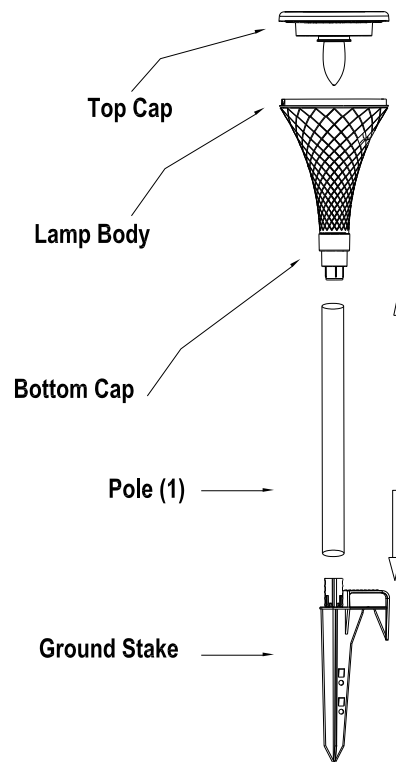


Figure 2

PRODUCT MAINTENANCE:

1. Remove the plastic film on the solar panel before using. The solar panel should be cleaned periodically with a damp cloth to help maintain optimum performance.
2. Do not use any cleaners with chemicals, solvents or harsh abrasives.
3. When storing any solar product for an extend period of time, be sure to remove the batteries. Storing any solar product without regular recharge or removal could cause permanent damage to the rechargeable batteries.

TROUBLESHOOTING:

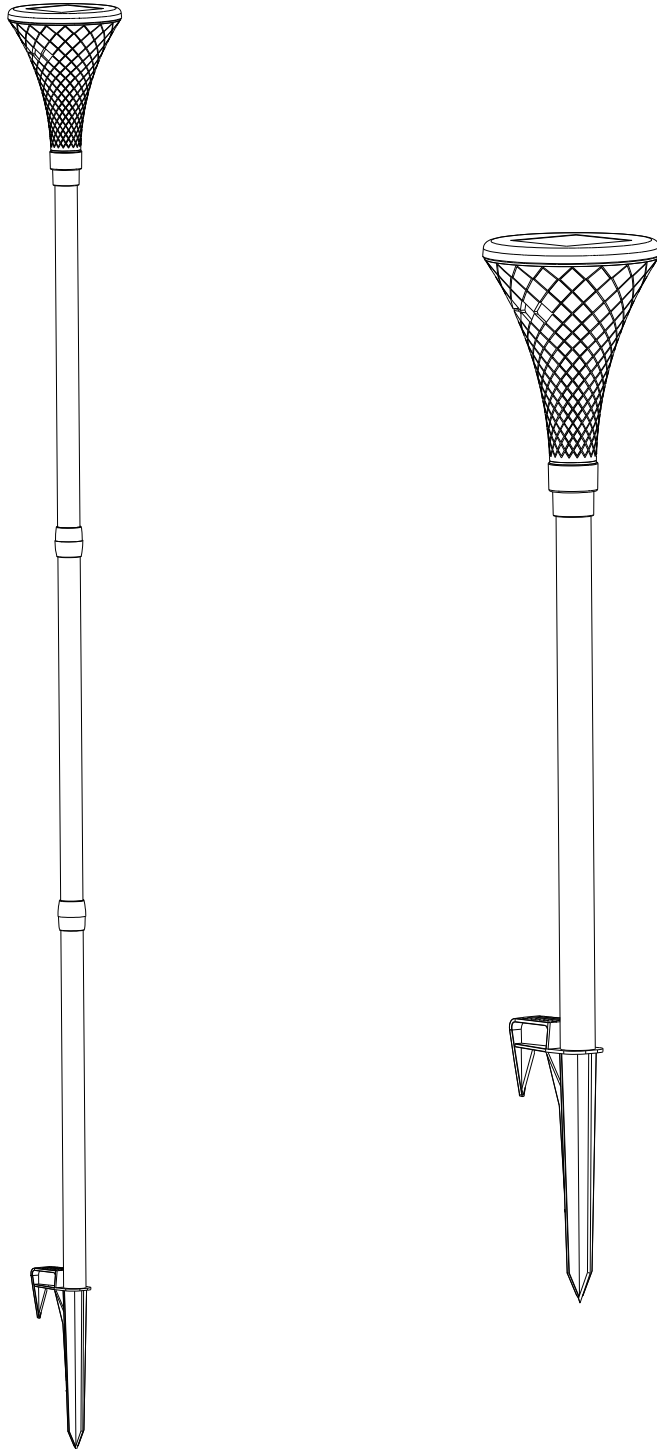
<i>FREQUENT ASKED QUESTIONS</i>	<i>ANSWERS</i>
<i>Light(s) not ON or Light(s) Flashing or Blinking On/Off</i>	a) Make sure unit is placed under direct sunlight to charge and not in a shaded or partially shaded area.
	b) Prior to use, for units with an AUTO/OFF switch, check that the unit has been set to AUTO (or ON) position and allowed to charge a full sunny day. The AUTO position automatically turns the unit ON at dusk. For units without an AUTO/OFF switch, remove battery isolator tag and allowed to charge a full sunny day.
	c) Your solar light is equipped with a photosensor that shuts the light off during the day. If the solar light is placed too close to another light source, it may detect the light and prevent the unit from turning on. Avoid placing the solar light near other light sources.
	d) Change battery(s) annually for best performance. Select two AA, 400~600mAh, 1.2V, Ni-MH rechargeable batteries at The Home Depot Stores in your area as being replaced. Do not mix old and new batteries or batteries of different ratings.
<i>Will rain or sprinklers damage my solar lights?</i>	Your solar lights are designed for outdoor use in all climates. Rain and sprinklers will not damage your solar lights.
<i>Why do my solar lights seem to be on shorter in the winter months?</i>	The normal charging time for solar lights is decreased in the winter months due to the shorter days and longer nights. Expect your solar light performance to diminish in the winter months.



MANUEL D'INSTRUCTIONS

Torche Tiki solaire à mosaïque

Home Depot UGS 413-953 (CUP 609839462333)



Merci d'avoir acheté ce nouveau luminaire solaire. Nous sommes très fiers de vous fournir un luminaire solaire écologique de qualité supérieure. Cette fiche d'instructions décrit quelques étapes simples pour tirer le plus de satisfaction de votre luminaire solaire et en assurer la longévité maximale.

CARACTÉRISTIQUES :

1. Structure durable pour l'extérieur et fini à l'épreuve des intempéries. Boîtier du verre mosaïque fabriqué à main convenant à un usage à l'extérieur.
2. L'effet de flamme de la lanterne ajoute une touche élégante et attrayante à tout jardin ou patio.
3. Installation facile. Double fonction comme une torche Tiki solaire et comme un luminaire solaire de sentier.

QUESTIONS, PROBLÈMES, PIÈCES MANQUANTES :

Si vous rencontrez des problèmes avec votre torche Tiki solaire, avant de retourner à votre magasin Home Depot, veuillez communiquer avec le service à la clientèle à Service@Creative-prc.us ou au 830 249-1200. Veuillez indiquer l'UGS 413-953 de la torche Tiki solaire à mosaïque quand vous communiquez avec un représentant du service à la clientèle.

INSTRUCTIONS D'ASSEMBLAGE ET D'INSTALLATION

ATTENTION :

Votre luminaire solaire peut ne pas fonctionner à une température inférieure à -20°C ou supérieure à 60°C .

AUCUN OUTILS REQUIS POUR L'INSTALLATION

PIÈCES COMPRISES POUR L'ASSEMBLAGE / L'INSTALLATION :

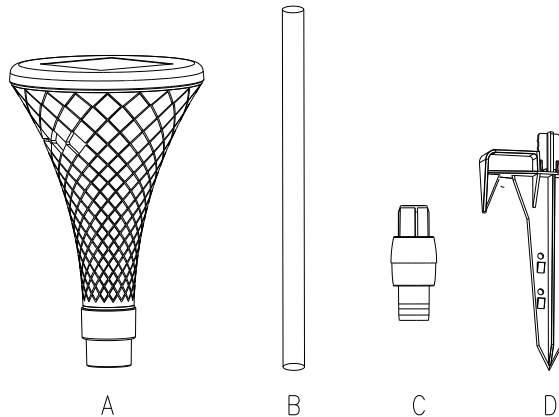
Avant de commencer à assembler votre torche Tiki solaire, étalez toutes les pièces sur une surface plane propre. Si des pièces manquent ou sont endommagées, veuillez communiquer avec le service à la clientèle à CustomerService@Creative-prc.us ou au 830 249-1200.

A. Tête de luminaire (2)

B. Montant (6)

C. Raccord d'accouplement (4)

D. Pieu (2)



INSTRUCTIONS DE CHARGEMENT :

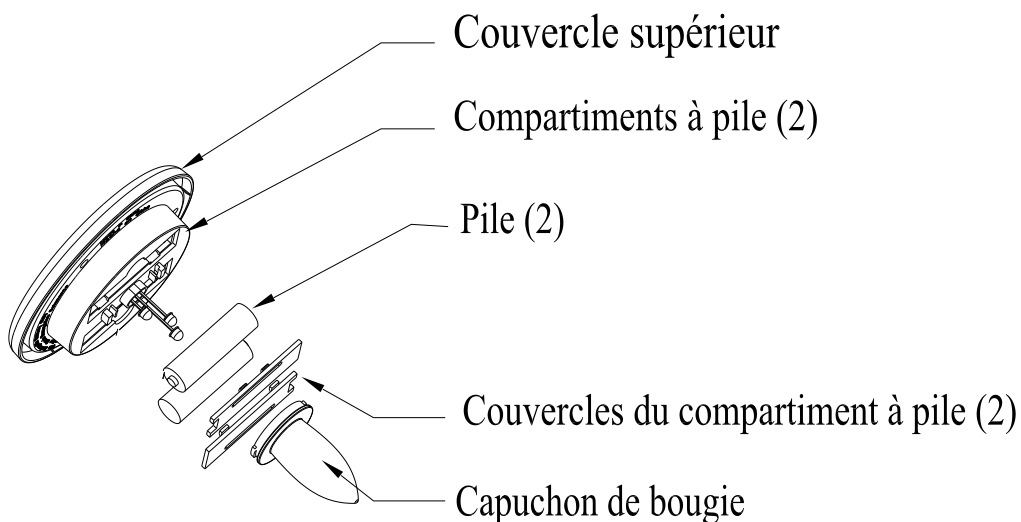
Tous les luminaires solaires ont besoin de recevoir une quantité suffisante de lumière solaire pour recharger les piles. Le rendement lumineux d'un luminaire solaire est fonction de la quantité de lumière reçue pendant le jour. Votre luminaire solaire peut fonctionner jusqu'à 10 heures s'il est complètement chargé. Positionnez votre luminaire solaire dans un emplacement dégagé, sans ombre. Sachez que si vous le placez dans un emplacement ombragé, son rendement peut être considérablement diminué. Pendant les mois d'hiver ou les jours à couvert nuageux, le temps nécessaire à une charge complète de la ou des pile(s) augmentera.

ENTRETIEN DES PILES :

Utilisez deux piles AA rechargeables au Ni-MH de 400mAh, 1,2 V. Pour les meilleurs résultats, remplacez la ou les pile(s) rechargeable(s) au Ni-MH tous les ans. Reportez-vous aux étapes suivantes et aux illustrations fournies pour changer la pile.

1. En tenant le corps du luminaire, tournez le couvercle supérieur dans le sens antihoraire jusqu'à le desserrer. Retirez le couvercle supérieur du corps du luminaire.
2. En tenant le couvercle supérieur, tournez le capuchon de la bougie dans le sens antihoraire jusqu'à le desserrer. Retirez le capuchon de la bougie du couvercle supérieur.
3. Retirez les couvercles des compartiments à pile des compartiments à pile. Retirez les vieilles piles. Remplacez-les avec deux piles neuves AA rechargeables au Ni-MH de 1,2 V –La capacité recommandée de la pile de recharge doit être de 400~600 mAh.
4. Remettez les couvercles des compartiments à pile sur les compartiments à pile. Remettez le capuchon de bougie en place sur le couvercle supérieur et tournez la bougie dans le sens horaire jusqu'à la verrouiller en place.
5. Remettez le couvercle supérieur sur le corps du luminaire et tournez-le dans le sens horaire pour le verrouiller en place.

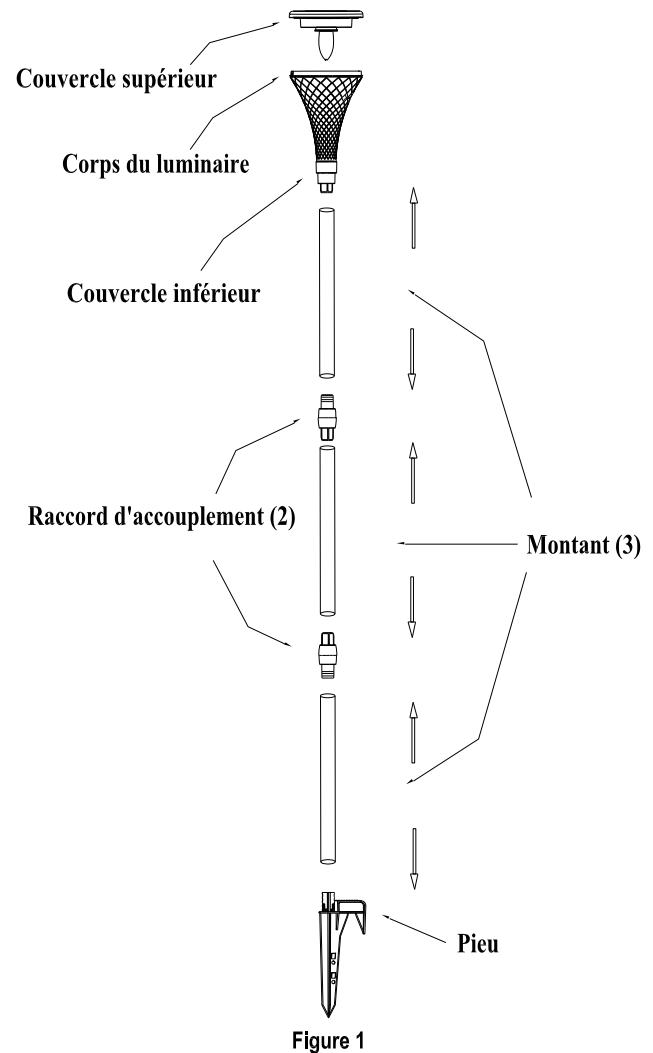
IMPORTANT : Utilisez seulement une pile rechargeable. La ou les piles doivent être recyclées ou jetées de manière appropriée.



INSTRUCTIONS D'ASSEMBLAGE ET D'INSTALLATION:

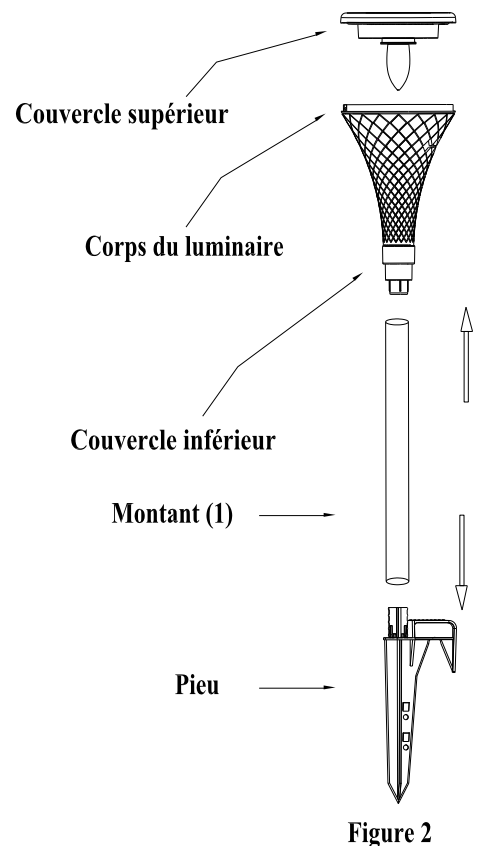
Assemblage / Installation pour utilisation comme une torche Tiki solaire :

1. Enfoncez le pieu dans le sol jusqu'à ce qu'il soit solidement implanté
ATTENTION : N'utilisez PAS de marteau. Si le sol est trop dur, imbiblez-le d'eau pour l'ameublir ou enfoncez une barre en métal ou un tournevis dans le sol pour créer un trou pour le pieu.
2. Une fois que le pieu est solidement implanté assemblez 3 montants avec 2 raccords d'accouplement comme illustré à la Figure 1.
3. Insérez les montants assemblés par-dessus le pieu.
4. Insérez l'extrémité supérieure des montants assemblés par-dessus le couvercle inférieur du corps du luminaire.



Assemblage / Installation pour utilisation comme un luminaire de sentier :

1. Enfoncez le pieu dans le sol jusqu'à ce qu'il soit solidement implanté Si le sol est trop dur, imbiblez-le d'eau pour l'ameublir ou enfoncez une barre en métal ou un tournevis dans le sol pour créer un trou pour le pieu.
2. Une fois que le pieu est solidement implanté consultez la Figure 2, insérez un montant seulement par-dessus le pieu.
3. Insérez l'extrémité supérieure du montant par-dessus le couvercle inférieur du corps du luminaire.



ENTRETIEN :

1. Retirez le film en plastique du panneau solaire avant de l'utiliser. Le panneau solaire doit être nettoyé régulièrement avec un linge humide pour l'aider à conserver son rendement optimal.
2. N'utilisez jamais de nettoyant contenant des produits chimiques, des solvants ou des abrasifs corrosifs.
3. Lors du rangement prolongé de tout produit solaire, veillez à retirer les piles. Ranger tout produit solaire sans une recharge régulière des piles ou sans les retirer pourrait endommager de façon permanente les piles rechargeables.

DÉPANNAGE :

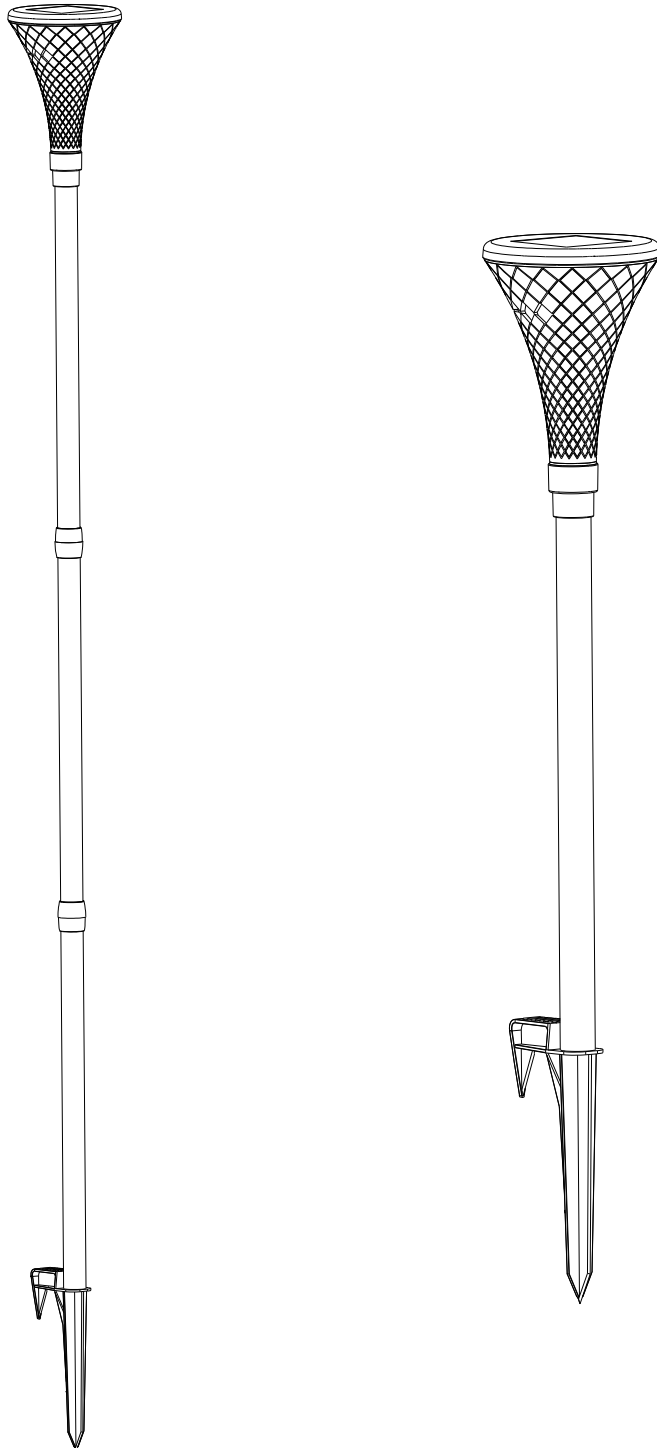
FOIRE AUX QUESTIONS	RÉPONSES
<i>La ou les lumières ne s'allument pas ou clignotent ou s'allument et s'éteignent</i>	a) Assurez-vous que le luminaire est exposé à la lumière solaire directe et n'est pas placé dans un endroit ombragé ou partiellement ombragé
	b) Avant de les utiliser, pour les luminaires avec un interrupteur AUTO/ARRÊT, vérifiez que cet interrupteur est sur la position AUTO (ou MARCHE) et laissez le luminaire se charger pendant une journée ensoleillée complète. La position AUTO allume automatiquement le luminaire au crépuscule. Pour les luminaires sans interrupteur AUTO/ARRÊT, retirez l'étiquette isolante de la pile et laissez le luminaire se charger pendant une journée ensoleillée complète
	c) Le luminaire solaire est équipé d'un capteur optique qui éteint la lumière pendant la journée. Si le luminaire solaire est placé trop près d'une autre source de lumière, il peut la détecter et ne pas s'allumer. Évitez de placer le luminaire solaire près d'autres sources de lumière.
	d) Changez la pour les piles tous les ans pour obtenir les meilleurs résultats. Sélectionnez deux piles neuves AA rechargeables au Ni-MH de 400~600mAh, 1,2 V dans un magasin Home Depot de votre région comme pile de rechange. Ne jumelez pas de vieilles piles avec des neuves ou avec des caractéristiques différentes.
<i>La pluie ou les gicleurs endommageront-ils mes luminaires solaires?</i>	Les luminaires solaires sont conçus pour un usage à l'extérieur sous tous les climats. La pluie ou les gicleurs n'abîmeront pas les luminaires solaires.
<i>Pourquoi les luminaires semblent s'allumer moins longtemps en hiver?</i>	Le temps normal de charge pour les luminaires solaires est raccourci pendant les mois d'hiver du fait des jours plus courts et des nuits plus longues. Attendez-vous à un rendement diminué des luminaires solaires pendant les mois d'hiver.



MANUAL DE INSTRUCCIONES

Lámpara Solar Tiki Estilo Antorcha, de Mosaicos

Home Depot SKU 413-953 (UPC 609839462333)



Gracias por comprar esta nueva lámpara solar. Nos enorgullece sobremanera ofrecerte una lámpara solar de calidad superior, que no daña el medio ambiente. En esta hoja de instrucciones hay varios pasos simples para obtener el mayor disfrute y duración de tu lámpara solar.

CARACTERÍSTICAS:

1. Construcción resistente para exteriores y acabado para todo tipo de climas. Carcasa de vidrio en mosaico hecho a mano, ideal para uso en exteriores.
2. El efecto estilo llama del farol ofrece una elegante y emocionante adición a cualquier jardín o patio.
3. De fácil instalación. Función doble para uso como antorcha solar tiki y como luz solar de sendero.

PREGUNTAS, PROBLEMAS O PIEZAS FALTANTES:

Si experimentas problemas con tu antorchasolar tiki ,antes de regresar a tu tienda local de The Home Depot, por favor, contacta a nuestro departamento de Servicio al Cliente a través de CustomerService@Creative-prc.us o llama al 830-249-1200. Por favor usa como referencia el SKU 413-953 Lámpara Solar Tiki Estilo Antorcha cuando hables con un representante de Servicio al Cliente.

INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE/ INSTALACIÓN

PRECAUCIÓN:

Tu lámpara solar puede no funcionar a temperaturas inferiores a -4° F(-20° C) o superior a los 140° F (60° C).

NO SE NECESITAN HERRAMIENTAS PARA LA INSTALACIÓN.

PIEZAS INCLUIDAS PARA EL ENSAMBLAJE/INSTALACIÓN:

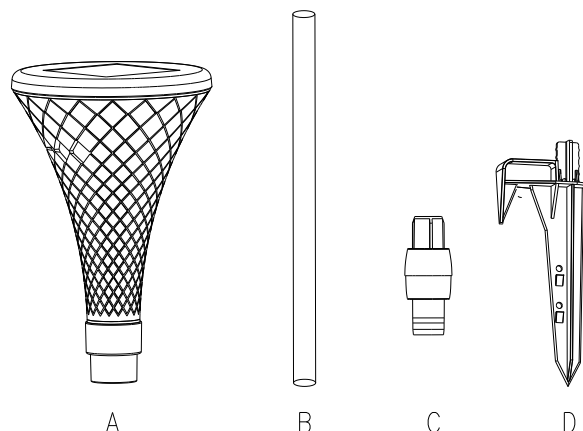
Antes de empezar a ensamblar tu lámpara solar tiki estilo antorcha , ordena todas las piezas sobre una superficie plana y limpia. Si hay piezas faltantes o dañadas, por favor, contacta al departamento de Servicio al Cliente a través de CustomerService@Creative-prc.us o llama al 830-249-1200.

A. Cabezal de la Lámpara (2)

B. Poste (6)

C. Conector de Acomplamiento (4)

D. Estaca para Clavar en Tierra (2)



INSTRUCCIONES DE CARGA:

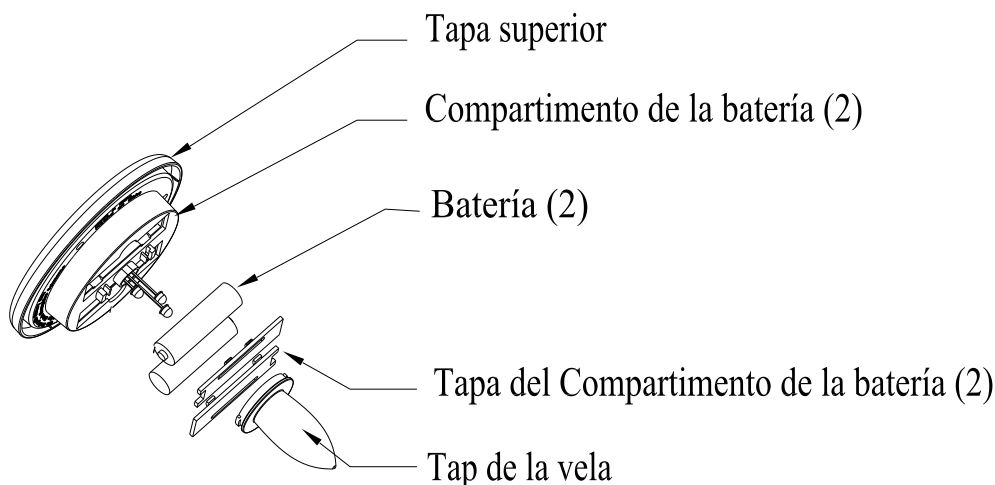
Todas las lámparas solares requieren una cantidad suficiente de luz solar para recargar las baterías. El rendimiento de la iluminación por luz solar está basado en la cantidad de luz recibida durante el día. Tu Lámpara Solar puede durar encendida hasta 10 horas cuando está cargada completamente. Coloca tu lámpara solar en un área que no esté cubierta o a la sombra. Observa que si se coloca en un área de sombra, el rendimiento se reducirá extraordinariamente. En los meses de invierno o en días nublados, el tiempo requerido para cargar la o las baterías aumentará.

INSTRUCCIONES DE MANTENIMIENTO DE LA BATERÍA:

Usa dos baterías recargables AA Ni-MH, de 400 mAh y 1,2 V. Para un mejor rendimiento, reemplaza las o las baterías recargables Ni-MH anualmente. Sigue los siguientes pasos y consulta las ilustraciones incluidas para reemplazar la batería.

1. Sostén la estructura de la lámpara, rota la tapa superior en sentido contrario a las manecillas del reloj hasta que se afloje. Quita la tapa superior del cuerpo de la lámpara.
2. Sostén la tapa superior, rota la tapa del farol en sentido contrario a las manecillas del reloj hasta que se afloje. Quita la tapa del farol de la tapa superior.
3. Quita las tapas de los compartimentos de la batería de su lugar. Quita las baterías viejas. Reemplaza con dos baterías recargables AA Ni-MH, de 1,2 V - La capacidad recomendada de la batería de repuesto debe ser de 400~600mAh.
4. Coloca las tapas de los compartimentos de la batería en su lugar de nuevo. Coloca la tapa del farol en la tapa superior, rota el farol en el sentido de las manecillas del reloj hasta que quede fijo en su puesto.
5. Coloca la tapa superior de nuevo en el cuerpo de la lámpara, rota la tapa superior en el sentido de las manecillas del reloj hasta que esté fija en su lugar.

IMPORTANTE: Usa Sólo Baterías Recargables. La o las baterías debe reciclarse o desecharse de forma adecuada.



INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE/ INSTALACIÓN:

Ensamblaje / Instalación para Uso como Antorcha Solar Tiki:

1. Inserta la estaca en la tierra hasta que esté firme en su lugar.
PRECAUCIÓN: NO uses un martillo. Si la tierra está dura, moja el área con agua para ablandarla o hunde una barra de metal o destornillador en la tierra para abrir un orificio para la estaca.
2. Una vez que la estaca está firme en su lugar, ensambla 3 postes con 2 conectores de acomplamiento como se muestra en la Figura 1.
3. Coloca el ensamblaje del poste encima de la estaca.
4. Coloca el extremo superior del ensamblaje de los postes en la tapa inferior de la estructura de la lámpara.

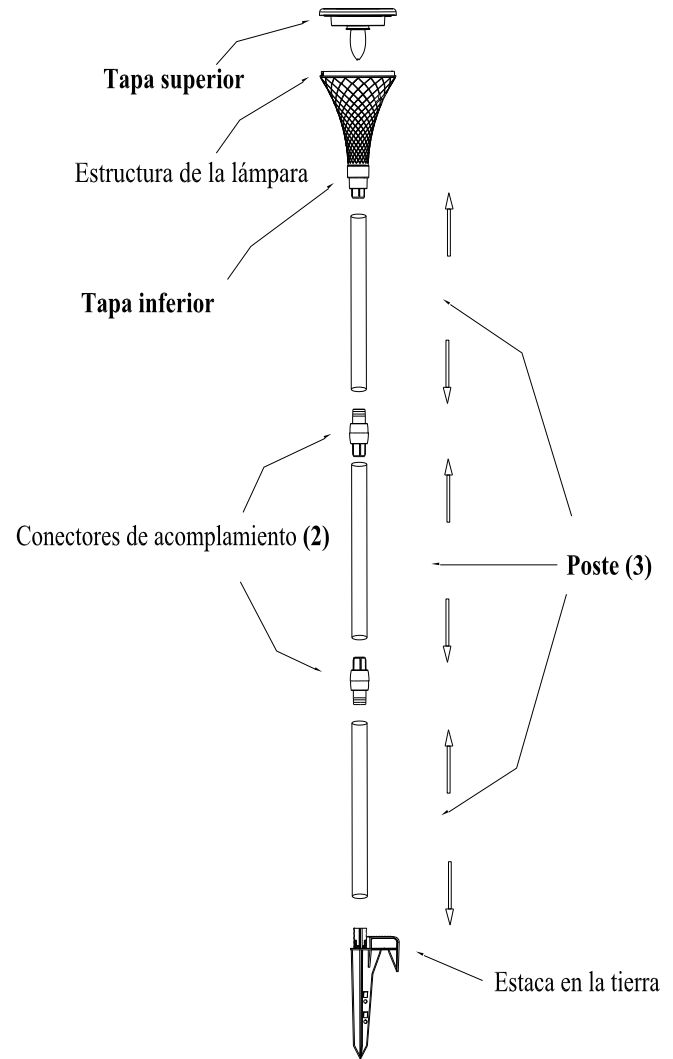


Figura 1

Ensamblaje / Instalación para Uso como Luz Solar de Sendero:

1. Inserta la estaca en la tierra hasta que esté firme en su lugar. Si la tierra está dura, moja el área con agua para ablandarla o hunde una barra de metal o destornillador en la tierra para abrir un orificio para la estaca.
2. Una vez que la estaca a tierra está firme en su lugar, consulta la figura 2, coloca sólo un poste sobre la estaca a tierra.
3. Coloca el extremo superior del ensamblaje de los postes en la tapa inferior de la estructura de la lámpara.

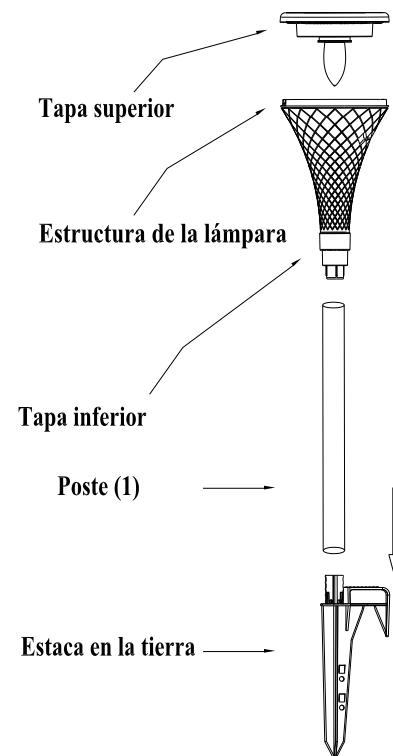


Figura 2

MANTENIMIENTO DEL PRODUCTO:

1. Quita la película de plástico del panel solar antes de usarlo. El panel solar debe limpiarse periódicamente con un paño húmedo para ayudar a mantener un rendimiento óptimo.
2. No uses limpiadores con químicos, solventes ni productos abrasivos.
3. Cuando almacenes cualquier producto solar durante un largo período de tiempo, asegúrate de quitar las baterías. Almacenar cualquier producto solar sin cargarlo regularmente o quitar las baterías puede dañarlas permanentemente.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS:

PREGUNTAS FRECUENTES	RESPUESTAS
<i>La Luz o Luces no Encienden o las Luces Parpadean o Se Apagan y se Encienden.</i>	a) Asegúrate de que la unidad esté ubicada bajo luz solar directa y no en un área de sombra parcial o total.
	b) Antes de usar, en unidades que tengan un interruptor de Apagado/Encendido, chequea que la unidad esté en la posición de AUTO (o Encendido) y deja que se carguen durante todo un día soleado. La posición de AUTO enciende automáticamente la unidad al anochecer. Para unidades sin un interruptor de AUTO/APAGADO, quita la etiqueta aislante de la batería y deja que se cargue durante todo un día soleado.
	c) Tu lámpara solar está equipada con un fotosensor que apaga la luz durante el día. Si la lámpara solar se coloca muy cerca de otra fuente de luz, puede detectar la luz y evitar que la unidad se encienda. Evita colocar la lámpara solar cerca de otras fuentes de luz.
	d) Cambia la o las baterías anualmente para asegurar el mejor rendimiento. Elige dos baterías recargables AA Ni-MH, de 400~600mAh de 1,2 V en las Tiendas The Home Depot de tu área, cuando vayas a hacer el reemplazo. No mezcles baterías viejas y nuevas o baterías con diferente clasificación.
<i>¿La lluvia o los rociadores dañan mis lámparas solares?</i>	Tus lámparas solares están diseñadas para uso en exteriores en todo tipo de clima. La lluvia o los rociadores no dañan tus lámparas solares.
<i>¿Por qué mis lámparas solares parecen durar menos durante los meses de invierno?</i>	El tiempo normal de la carga para las lámparas solares disminuye durante los meses de invierno debido a días más cortos y noches más largas. Es de esperarse que el rendimiento de tu lámpara solar disminuya durante los meses de invierno.